**Anlage 01** *annex 01* Prüfbericht / *Test Report* Nr.55006224 (02. Ausfertigung /02*. version*)

Prüfgegenstand / *Test object* PKW-Nachrüstrad / *Pattern part replacement wheel*
8.0Jx19H2 Typ / *Type* RX8019
Hersteller / *Manufacturer* AUTEC GmbH & Co.KG



**Prüfgegenstand / *Test object*** Dimensionsgleiches PKW-Nachrüstrad/
*Pattern part replacement wheel*

| Ausführung/ *Version* | Kennzeichnung Rad / Zentrierring *Marking wheel / ring* | Lochzahl/ Lochkreis-ø (mm)/ Mittenloch-ø (mm) *Number of holes/ pcd (mm)/ center hole-Ø (mm)* | Einpresstiefe *Inset* (mm) | Radlast *Wheel load* (kg) | Abrollumfang *circumference* (mm) |
|---|---|---|---|---|---|
| 31 | RX8019 LK112/ohne Ring | 5/112/57,1 | 45 | 930 | 2400 |

**Befestigungsmittel / *Fixing elements***

| Nr. | Art der Befestigungsmittel/ *Type of fixing parts* | Bund *Profile* | Anzugsmoment *Tourque* (Nm) | Schaftlänge *Length* (mm) | Artikel-Nr. *Part number* |
|---|---|---|---|---|---|
| S01 | Serienschraube M14x1,5 | Kugel Ø 26 mm | 120 | 27 | Serie |
| S02 | Serienschraube M14x1,5 | Kugel Ø 26 mm | 140 | 27 | Serie |
| S03 | Serienschraube M14x1,5 (2-teilig) | Kugel Ø 26 mm | 120 | 27 | Serie |

**Verwendungsbereich / *Application***

Hersteller/*Manufacturer* Audi
Seat
Skoda
Volkswagen

R124 E1*124R00/03*2281*01

**Anlage 01** *annex 01* Prüfbericht / *Test Report* Nr.55006224 (02. Ausfertigung /02*. version*)

Prüfgegenstand / *Test object* PKW-Nachrüstrad / *Pattern part replacement wheel*
8.0Jx19H2 Typ / *Type* RX8019
Hersteller / *Manufacturer* AUTEC GmbH & Co.KG



| Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr. *Vehicle manufacturer/ model name/ type/ approval number* | kW-Bereich *Power range* | Reifen *Tire size* | Reifenbezogene Auflagen und Hinweise *Tire-referenced stipulations and notes* | Auflagen und Hinweise/ *Additional stipulations and notes* |
|---|---|---|---|---|
| Audi Q2<br>GA<br>e1*2007/46*1552*..<br>- Frontantrieb<br>- mit Zusatz-Verbreiterungen | 81-110 | 235/40R19 | ECE | A12 A14 A21 A58 KMV S02 |
| Audi Q2 Quattro<br>GA<br>e1*2007/46*1552*01-..<br>- mit Zusatz-Verbreiterungen | 110, 140 | 235/40R19 | ECE | A12 A14 A21 A56 KMV S02 |
| Audi Q4 e-tron - /Sportback<br>FZ<br>e1*2018/858*00006*..<br>- Elektro | 70-89<br>70-89 | 235/55R19<br>255/50R19 | A12 ECE R02<br>A32 ECE R03 | A14 A21 A57 B54 S03 |
| Audi SQ2 Quattro<br>GA<br>e1*2007/46* 1552*09-..<br>- mit Zusatz-Verbreiterungen | 221 | 235/40R19 | ECE | A12 A14 A21 A56 KMV S02 |
| Cupra Tavascan<br>KR<br>e9*2018/858*11511*..<br>- Elektro<br>- mit 20/21 Zoll Serien-bereifung | 89<br>89 | 235/55R19<br>255/50R19 | A12 ECE M+S R02<br>A32 ECE M+S R03 | A14 A21 A58 S01 |
| Seat Ateca<br>5FP<br>e9*2007/46*6394*..<br>- incl. ab Modell 2021<br>- Frontantrieb<br>- mit Radhaus-Verbreiterungen | 85, 110 | 235/40R19 | ECE | A12 A14 A21 A58 F23 KMV NoP S02 |
| Seat Ateca 4drive<br>5FP<br>e9*2007/46*6394*..<br>- incl. ab Modell 2021<br>- mit Radhaus-Verbreiterungen | 110, 140<br>110, 140 | 225/45R19<br>245/40R19 | ECE<br>ECE | A12 A14 A21 A56 F24 KMV NoP S02 |
| Seat Cupra Ateca<br>5FP<br>e9*2007/46*6394*11-.. | 221<br>221 | 225/45R19<br>245/40R19 | A90 ECE<br>A12 ECE | A14 A21 A56 F24 KMV S02 |

R124 E1*124R00/03*2281*01

**Anlage 01** *annex 01* Prüfbericht / *Test Report* Nr.55006224 (02. Ausfertigung /02*. version*)

Prüfgegenstand / *Test object* PKW-Nachrüstrad / *Pattern part replacement wheel*
8.0Jx19H2 Typ / *Type* RX8019
Hersteller / *Manufacturer* AUTEC GmbH & Co.KG



| Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr. *Vehicle manufacturer/ model name/ type/ approval number* | kW-Bereich *Power range* | Reifen *Tire size* | Reifenbezogene Auflagen und Hinweise *Tire-referenced stipulations and notes* | Auflagen und Hinweise/ *Additional stipulations and notes* |
|---|---|---|---|---|
| Seat Cupra Ateca<br>1,5TSI<br>5FP<br>e9*2007/46*6394*40-..<br>- Frontantrieb | 110 | 235/40R19 | ECE | A12 A14 A21 A58 F23 KMV NoP S02 |
| Seat Cupra Ateca<br>2,0TSI<br>5FP<br>e9*2007/46*6394*40-.. | 140 | 225/45R19 | A90 ECE M+S | A14 A21 A56 F24 NoP S02 |
| | 140 | 245/40R19 | A12 ECE | |
| Seat Cupra Ateca VZ-Edition<br>5FP<br>e9*2007/46*6394*23-..<br>- mit Zusatz-Verbreiterungen | 221 | 225/45R19 | A90 ECE M+S | A14 A21 A56 F24 KMV S02 |
| | 221 | 245/40R19 | A12 ECE | |
| Skoda Enyaq 50 / 60<br>NY<br>e8*2007/46*0416*..<br>- incl. Coupé<br>- Elektro | 70 | 235/55R19 | A32 ECE | A14 A21 A58 B54 S03 |
| Skoda Enyaq 80,85 -/X<br>NY<br>e8*2007/46*0416*..<br>- incl. Coupé<br>- Elektro | 70-89 | 235/55R19 | A12 ECE R02 | A14 A21 A57 B54 S03 |
| | 70-89 | 255/50R19 | A32 ECE R03 | |
| Skoda Enyaq RS<br>NY<br>e8*2007/46*0416*..<br>- incl. Coupé<br>- Elektro | 77 | 235/55R19 | A12 ECE M+S R02 | A14 A21 A56 B54 S03 |
| | 77 | 255/50R19 | A32 ECE M+S R03 | |
| Skoda Karoq<br>NU<br>e8*2007/46*0272*..<br>- Frontantrieb<br>- ohne Radhaus-Verbreiterungen | 81-110 | 225/40R19 | ECE | A12 A14 A21 A58 F23 KOV S02 |
| Skoda Karoq 4x4<br>NU<br>e8*2007/46*0272*..<br>- ohne Radhaus-Verbreiterungen | 110, 140 | 225/45R19 | ECE | A12 A14 A21 A56 F24 KOV S02 |

R124 E1*124R00/03*2281*01

**Anlage 01** *annex 01* Prüfbericht / *Test Report* Nr.55006224 (02. Ausfertigung /02*. version*)

Prüfgegenstand / *Test object* PKW-Nachrüstrad / *Pattern part replacement wheel*
8.0Jx19H2 Typ / *Type* RX8019
Hersteller / *Manufacturer* AUTEC GmbH & Co.KG



| Handelsbezeichnung Fahrzeug-Typ ABE/EWG-Nr. *Vehicle manufacturer/ model name/ type/ approval number* | kW-Bereich *Power range* | Reifen *Tire size* | Reifenbezogene Auflagen und Hinweise *Tire-referenced stipulations and notes* | Auflagen und Hinweise/ *Additional stipulations and notes* |
|---|---|---|---|---|
| Skoda Karoq Scout NU e8*2007/46*0272*.. - Frontantrieb - mit Radhaus-Verbreiterungen | 85, 110 | 225/40R19 | ECE | A12 A14 A21 A58 F23 KMV S02 |
| | 85, 110 | 235/40R19 | ECE | |
| Skoda Karoq Scout 4x4 NU e8*2007/46*0272*.. - mit Radhaus-Verbreiterungen | 110, 140 | 225/45R19 | ECE | A12 A14 A21 A56 F24 KMV S02 |
| | 110, 140 | 245/40R19 | ECE | |
| VW ID.4 Pro / GTX E2 e1*2018/858*00004*.. - Elektro | 70-89 | 235/55R19 | A12 ECE R02 | A14 A21 A57 Car S03 |
| | 70-89 | 255/50R19 | A32 ECE R03 | |
| VW ID.4 Pure E2 e1*2018/858*00004*.. - Elektro | 70 | 235/55R19 | A32 ECE | A14 A21 A58 Car S03 |
| VW ID.5 Pro / GTX E2 e1*2018/858*00004*.. - Elektro | 70-89 | 235/55R19 | A12 ECE R02 | A14 A21 A57 S03 |
| | 70-89 | 255/50R19 | A32 ECE R03 | |

**Allgemeine Hinweise / *General notes***

Im Fahrzeug vorgeschriebene Fahrzeugsysteme, z. B. Reifendruckkontrollsysteme, müssen nach Anbau der Nachrüsträder funktionsfähig bleiben.
*Any safety-critical or environmentally relevant systems installed in the vehicle (e.g. tyre pressure monitoring systems) must remain fully functional following attachment of the pattern part replacement wheel.*

Die mindestens erforderlichen Geschwindigkeitsbereiche (mit Ausnahme der M+S-Profile) und Tragfähigkeiten der zu verwendenden Reifen sind den Fahrzeugpapieren zu entnehmen. Ferner sind nur Reifen einer Bauart und achsweise eines Reifentyps zulässig. Bei Verwendung unterschiedlicher Reifentypen auf Vorder- und Hinterachse sind die Hinweise des Fahrzeug- und / oder Reifenherstellers zu beachten.
*Minimum required speed ranges (with the exception of M+S treads) and load capacities of the tyres to be used can be found in the vehicle documents.*
*In addition, only tyres of a single model, and a single tyre type per axle are permitted. When different tyre types are used on front and rear axle, the vehicle and/or tyre manufacturer's instructions must be observed.*

Das Fahrwerk und die Bremsaggregate müssen dem Serienstand entsprechen.
*Chassis and brake units must conform to serial production.*

R124 E1*124R00/03*2281*01

Die Bezieher der Nachrüsträder sind darauf hinzuweisen, dass der vom Reifenhersteller vorgeschriebene Reifenfülldruck zu beachten ist.
*Pattern part replacement wheel purchasers must be pointed out that the tyre inflation pressure specified by the manufacturer must be observed.*

Der feste Sitz der Radschrauben / Muttern ist nach ca.50-100km Fahrstrecke zu überprüfen; dabei sind die Radschrauben / Muttern mit dem vorgeschriebenen Anzugsmoment nachzuziehen. Diese Kontrolle ist nach jeden lösen der Radschrauben / Muttern durchzuführen.
*The lug nuts and bolts should be re-tightened to the proper torque value after driving the vehicle for a distance of about 50-100km. This fastener check should be carried out every time the lug nuts and bolts are removed.*

**Spezielle Auflagen und Hinweise / *Stipulations and notes***

**A12** Die Verwendung von Schneeketten ist nicht zulässig.
*The use of snow chains is prohibited.*

**A14** Zum Auswuchten der Räder dürfen an der Felgenaußenseite nur Klebegewichte unterhalb der Felgenschulter oder des Tiefbettes angebracht werden. Bei Anbringung der Klebegewichte im Felgenbett ist auf einen Mindestabstand von 2 mm zum Bremssattel zu achten.
*Only adhesive weights may be affixed to the exterior of the rim below the bead seat for balancing the wheels. Care must be taken to ensure 2 mm clearance from the caliper when selecting the adhesive weights.*

**A21** Es sind nur schlauchlose Reifen zulässig. Werden keine Ventile mit TPMS-Sensoren verwendet, sind Metallschraubventile mit Befestigung von außen zulässig. Bei Verwendung bis zu einer Höchstgeschwindigkeit von 210 km/h (bauartbedingte Höchstgeschwindigkeit, Fzg.-Schein, Ziff. 6 bzw. Zulassungsbescheinigung Feld T oder bei Verwendung von Winterreifen mit Geschwindigkeitssymbol Q, R, S, T oder H) sind auch Gummiventile zulässig. Werden Ventile mit TPMS-Sensoren verwendet, so sind die Hinweise und Vorgaben der Hersteller zu beachten. Die Ventile und Sensoren müssen für den vorgeschriebenen Luftdruck und die Höchstgeschwindigkeit geeignet sein. Die Ventile müssen den Normen E.T.R.T.O., DIN oder Tire and Rim entsprechen und dürfen nicht über den Felgenrand hinausragen.
*Only tubeless tyres are permitted. If no TPMS sensors are used, metal screw valves with attachment from outside are permitted. If the tyre is used up to a maximum speed of 210 km/h (maximum speed due to design as per former German vehicle license, item 6, or Certificate of Registration, field T, or in the case of winter tyres with speed symbols Q, R, S, T or H), rubber valves are also admissible. If valves with TPMS sensors are used, manufacturer recommendations and instructions must be observed. Valves and sensors must be suited to the specified air pressure and maximum speed. Valves must conform to E.T.R.T.O., DIN or Tire and Rim standards, and must not project beyond the edge of the rim.*

**A32** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 12 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an der Hinterachse verwendet werden.
*Only fine-linked snow chains, which come to an overall thickness of not more than 12 mm (including chain joint), may be used at the rear axle.*

**A56** Die Rad-/Reifen-Kombination ist nur zulässig an Fahrzeugausführungen mit Allradantrieb (z.B. 4WD, Quattro, Syncro, 4-Matic, 4x4, o.ä.)
*The wheel/tyre combination is only permissible on vehicle models with all-wheel drive (e.g. 4WD, Quattro, Syncro, 4-Matic, 4x4 and similar).*

R124 E1*124R00/03*2281*01

**A57** Diese Rad-/Reifen-Kombination(en) ist (sind) zulässig an Fahrzeugausführungen mit Front bzw. Heck-Antrieb und Allradantrieb (z.B. 2WD, 4WD, Quattro, Syncro, 4-Matic, 4x4, o.ä.)
*This (These) wheel/tyre combination(s) is (are) permitted on vehicle types with front wheel or rear-wheel drive as well as 4-wheel drive (such as 2WD, 4WD, Quattro, Syncro, 4-Matic, 4x4 and similar types).*

**A58** Rad-Reifen-Kombination(en) nicht zulässig an Fahrzeugen mit Allradantrieb.
*Wheel/tyre combination(s) is (are) not permissible on vehicles with all-wheel drive.*

**A90** Es dürfen nur feingliedrige Schneeketten, die nicht mehr als 9 mm einschließlich Kettenschloss auftragen, an den laut Betriebsanleitung dafür vorgesehenen Achsen verwendet werden.
*Only fine-linked snow chains, which come to an overall thickness of not more than 9 mm (including chain joint), may be used at the prescribed axle. Any recommendations given by the vehicle manufacturer must be observed (cf. User manual/instructions).*

**B54** Betrifft Fahrzeugausführungen mit Trommelbremse an der Hinterachse.
*Refers to vehicle models with drum brake at the rear axle.*

**Car** Die Rad-/Reifen-Kombination ist zulässig für Fahrzeugausführungen der Karosserieform Kombilimousine (Avant, Break, Caravan, Grandtour, Kombi, Sportswagon, T-Modell, Touring, Tourer, Turnier, Variant, …).
*The wheel/tyre combination is permissible for vehicle models of the Caravan, Estate-car and/or touring variants. (Avant, Break, Caravan, Grandtour, Kombi, Sportswagon, T-Modell, Touring, Tourer, Turnier, Variant, …).*

**ECE** Die Verwendung dieser Rad-/Reifen-Kombination ist nur zulässig, wenn sie bereits serienmäßig vom Fahrzeughersteller freigegeben ist (s. EG-Übereinstimmungsbescheinigung). Etwaige notwendige Einstellungen, Hinweise und Empfehlungen des Fahrzeugherstellers bei Verwendung dieser Rad-/Reifen-Kombination sind zu beachten.
*The use of this wheel/tyre combination is not permitted unless already previously approved by the manufacturer for serial production (see EC Certificate of Conformity). Any necessary adjustments, instructions and recommendations specified by the vehicle manufacturer in connection with the use of this wheel/tyre combination must observed.*

**F23** Rad/Reifen-Kombination nur für Fahrzeugausführungen mit Verbundlenkerhinterachse.
*Wheel/tyre combination exclusively for vehicle designs with twist-beam rear suspension.*

**F24** Rad/Reifen-Kombination nur für Fahrzeugausführungen mit Viel- bzw. Mehrlenkerhinterachse (Einzelradaufhängung).
*Wheel/tyre combination exclusively for vehicle designs with multilink rear axle (independent wheel suspension).*

**KMV** Betrifft nur Fahrzeugvarianten mit serienmäßigen Kunststoffverbreiterungen bzw. mit zusätzlichen Kotflügelverbreiterungen (Radlaufleisten).
*Only refers to vehicle variants with standard plastic extensions and/or mud-guard extensions.*

**KOV** Betrifft nur Fahrzeugvarianten ohne serienmäßige Kunststoffverbreiterungen bzw. ohne zusätzliche Kotflügelverbreiterungen (Radlaufleisten).
*Only refers to vehicle variants without standard plastic extensions and/or mud-guard extensions.*

R124 E1*124R00/03*2281*01

**Anlage 01** *annex 01* Prüfbericht / *Test Report* Nr.55006224 (02. Ausfertigung /02*. version*)

Prüfgegenstand / *Test object* PKW-Nachrüstrad / *Pattern part replacement wheel*
8.0Jx19H2 Typ / *Type* RX8019
Hersteller / *Manufacturer* AUTEC GmbH & Co.KG



**M+S** Diese Reifengröße ist nur zulässig als M+S-Bereifung.
*This tyre size is only permissible as mud and snow tyres.*

**NoP** Nicht für Plug-in Hybrid-Fahrzeuge bzw. extern aufladbare Hybrid-Elektro-Fahrzeuge (PHEV bzw. OVC-HEV).
*Not for plug-in hybrid vehicles or externally chargeable hybrid electric vehicles (OVC-HEV).*

**R02** Diese Reifengröße ist nur an Achse 1 zulässig.
*This tyre size is permissible only at Axle 1.*

**R03** Diese Reifengröße ist nur an Achse 2 zulässig.
*This tyre size is permissible only at Axle 2.*

**S01** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die serienmäßigen Befestigungsmittel Nr. S01 (siehe Seite 1) verwendet werden.
*Only the serial fixing components No. S01 (see page 1) are to be used to attach the replacement wheels.*

**S02** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die serienmäßigen Befestigungsmittel Nr. S02 (siehe Seite 1) verwendet werden.
*Only the serial fixing components No. S02 (see page 1) are to be used to attach the replacement wheels.*

**S03** Zur Befestigung der Räder dürfen nur die serienmäßigen Befestigungsmittel Nr. S03 (siehe Seite 1) verwendet werden.
*Only the serial fixing components No. S03 (see page 1) are to be used to attach the replacement wheels.*

Lambsheim, 19. September 2024

DS/EK 00435206.DOC

R124 E1*124R00/03*2281*01